



# Cartilla de Derechos de Tráfico

	Antecedentes	Instrumento vigente	Enfoque (acceso a los mercados)	Derechos de Tráfico Otorgados	Cuadro de Rutas
<b><u>ANTIGUA Y BARBUDA</u></b>					
1	Rúbrica ASA  MOU 2014	ASA suscrito 2019	Liberalizado  Sin restricciones a la capacidad, tarifas impuestas según consideraciones del mercado.	Derechos de Tráfico hasta 5ta. Libertad del Aire para vuelos de pasajeros, carga o combinados.  Derechos de Tráfico de 7ma. Libertad del Aire para vuelos de carga.	<p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de Antigua y Barbuda:</b> Todos los aeropuertos internacionales en Antigua y Barbuda y todos los aeropuertos internacionales en República Dominicana, con Puntos intermedios en las Antillas Francesas, Dominica, St Kitts y Nevis, St. Maarten, Islas Vírgenes Británicas, Islas Vírgenes de los Estados Unidos de América, Puerto Rico y Puntos más allá en Haití, Jamaica y Cuba.</p> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas por República Dominicana:</b> Todos los aeropuertos internacionales en República Dominicana y todos los aeropuertos internacionales en Antigua y Barbuda, con Puntos intermedios en Puerto Rico, Islas Vírgenes Británicas, Islas Vírgenes de los Estados Unidos de América, St. Maarten, St Kitts y Nevis, Dominica, Haití y Jamaica, y con Puntos más allá en las Antillas Francesas, Barbados y Trinidad y Tobago.</p>
<b><u>ARGENTINA</u></b>					
2	Acta de Entendimiento 1996	Acta de Consulta 2006  MOU 2021	Tradicional  Limitación a 14 frecuencias semanales.	Derechos de Tráfico hasta 5ta. Libertad del Aire en vuelos de pasajeros y combinados.	<p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de Argentina:</b> Punto de origen en la República Argentina / Cualquier Punto o Puntos intermedios y más allá en el Continente Americano / Punto de destino: Cualquier Punto o Puntos en República Dominicana.</p> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:</b> Punto de origen en República Dominicana/ Cualquier Punto o Puntos intermedios y más allá en el Continente Americano / Punto de destino: Cualquier Punto o Puntos en la República Argentina.</p>

<u>ARUBA</u>				
3	ASA suscrito 1988 (antigua Antillas Neerlandesas)	MOU 2014	Liberalizado en la capacidad y fijación de tarifas.	<p>Derechos de Tráfico hasta 5ta. Libertad del aire en vuelos de pasajeros y combinados.</p> <p>Derechos de Tráfico de 6ta.Libertad del Aire en vuelos de carga</p> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de Aruba:</b> Cualquier Punto en Puntos anteriores y / o en Aruba / Puntos intermedios: Curazao / cualquier Punto en República Dominicana y Puntos más allá y v.v.: San Juan, Sint Maarten, Miami.</p> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de República Dominicana:</b> Cualquier Punto en Puntos anteriores y / o en República Dominicana / Puntos intermedios: Cualquier Punto en Aruba y Puntos más allá y v.v.: San Juan, Caracas, Bogotá.</p>
<u>AUSTRIA</u>				
4	MOU 1999  MOU 2006	ASA suscrito 2007  Ratificado G.O.10506 20/02/2009	Liberalizado en la capacidad y tarifas.	<p>Derechos de Tráfico hasta 5ta. Libertad del aire, sujeto a acuerdo entre las autoridades aeronáuticas de ambas Partes.</p> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de Austria:</b> Puntos en Austria / Cualquier Punto en Puntos intermedios / Puntos en República Dominicana y cualquier Punto más allá.</p> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de República Dominicana:</b> Puntos en República Dominicana / Cualquier Punto en Puntos intermedios/Puntos en Austria y cualquier Punto más allá.</p>

<b><u>BAHAMAS (MANCOMUNIDAD DE LAS BAHAMAS)</u></b>					
5	Rúbrica ASA MOU 2017	ASA Suscrito 2018	Liberalizado  Capacidad sujeta a condiciones justas e iguales, respecto a la imposición de tarifas sujeta a la demanda del mercado.	Derechos de Tráfico hasta 5ta. libertad del aire	<p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de</b> Puntos en Bahamas/ Cualquier Punto intermedios / Puntos en República Dominicana y cualquier Punto más allá.</p> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de República Dominicana:</b> Puntos en República Dominicana/Cualquier Punto intermedio / Puntos en Bahamas y cualquier Punto más allá.</p>
<b><u>BÉLGICA</u></b>					
6	N/A	Rúbrica ASA MOU 1998  Acta de Reunión 2019	Tradicional  Limitación de frecuencias a 14 vuelos semanales.  Doble aprobación o desaprobación de tarifas.	Derechos de Tráfico hasta 5ta. libertad del aire en vuelos de pasajeros, carga o combinados.	<p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas por el Reino de Bélgica:</b> Puntos en el Reino de Bélgica, puntos Intermedios, Puntos más allá.</p> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de República Dominicana:</b> Puntos en la República Dominicana, Puntos intermedios, puntos más allá.</p> <p><b>Puntos intermedios,</b> seleccionados por el Reino de Bélgica, en el MOU 1998: Aruba (Princess Beatrix); Cuba (Camagüey, La Habana, Varadero); Jamaica (Kingston; Montego Bay); México (Cancún, Ciudad México, Puerto Vallarta); USA (Los Ángeles, Orlando, San Francisco); Venezuela (Caracas y Porlamar).</p>

<u>BOLIVIA</u>					
7	N/A	MOU 2018	<p>Liberalizado</p> <p>Sin restricciones a la capacidad ni a la imposición de tarifas.</p>	<p>Derechos de tráfico hasta 5ta. libertad del aire previa consulta entre las Autoridades Aeronáuticas de cada Estado.</p> <p>Derechos de tráfico de 7ma. libertad en vuelos de carga.</p>	<p><b>Rutas en República Dominicana:</b> Puntos en República Dominicana, Puntos intermedios, Puntos en Bolivia, Puntos más allá de Bolivia</p> <p><b>Rutas en Bolivia:</b> Puntos en Bolivia, Puntos intermedios Puntos en República Dominicana Puntos más allá de Republica Dominicana.</p>
<u>BRASIL</u>					
8	<p>Acta de Consulta 1983</p> <p>MOU 2009</p>	<p>ASA suscrito 2018</p> <p>MOU 2021</p> <p>Protocolo de Enmienda 2023</p>	<p>Liberalizado</p> <p>Sin restricciones en cuanto a la capacidad, fijación de tarifas según demanda del mercado.</p>	<p>Derechos de tráfico hasta 5ta. libertad del aire, en vuelos de pasajeros, carga o combinados</p> <p>Derechos de tráfico hasta 7ma. Libertad del aire en vuelos de carga.</p>	<p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de Brasil:</b> Puntos en Brasil / Puntos intermedios/ Puntos en República Dominicana / Puntos más allá.</p> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:</b> Puntos en República Dominicana / Puntos intermedios/ Puntos en Brasil / Puntos más allá.</p>

<u>CANADÁ</u>				
<b>9</b>	Rúbrica de ASA Acta Aprobada 2008	ATA suscrito 2023	<p>Liberalizado</p> <p>La capacidad, y la fijación de las tarifas de acuerdo a consideraciones del mercado.</p>	<p>Derechos de tráfico hasta 6ta. Libertad de Aire para vuelos de pasajeros, carga y combinados.</p> <p>Derechos de tráfico de 7ma. Libertad del Aire en vuelos de carga.</p> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de Canadá:</b> Cualquier Punto en Puntos anteriores a Canadá / Puntos en Canadá / Cualquier Punto en Puntos intermedios y Cualquier punto en República Dominicana / Cualquier Punto más allá de República Dominicana.</p> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:</b> Cualquier Punto en Puntos anteriores a República Dominicana / Puntos en República Dominicana / Cualquier Punto en Puntos intermedios y Cualquier Punto en Canadá / Cualquier Punto más allá de Canadá.</p>
<u>CHILE</u>				
<b>10</b>	MOU 2008  Acta de reunión 2007	ASA suscrito 2009  Ratificado por el Congreso Nacional G.O.10567, 2011.	<p>Plena liberalización</p> <p>La capacidad, y la fijación de las tarifas de acuerdo a consideraciones del mercado.</p>	<p>Derechos de tráfico hasta 6ta. Libertad del Aire para vuelos de pasajeros, carga o combinados.</p> <p>Derechos de tráfico de 7ma. Libertad del Aire en vuelos de carga.</p> <p><b>Rutas:</b> Desde Puntos anteriores, hacia Puntos en ambos Territorios, vía Puntos intermedios y más allá, con plenos derechos de tráfico hasta de 6ta. Libertad del Aire.</p>

<u>COLOMBIA</u>					
11	MOU 2008	ASA suscrito 2011  Protocolo de Enmienda 2013	Flexibilizado  Aprobación de tarifas de acuerdo a las leyes del país de origen del tráfico.	Derechos de Tráfico hasta 6ta. Libertad del Aire.	<p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de Colombia:</b> Cualquier Punto anterior y/o Puntos en Colombia / Cualquier Punto intermedio / Cualquier punto en República Dominicana / Cualquier Punto más allá y vv.  <u>Nota:</u> Para Colombia, los derechos de 5ta. libertad del aire se ejercerán en América Latina, Norte América, incluido México y Europa.</p> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:</b> Cualquier Punto anterior a República Dominicana / Cualquier Punto intermedio / Cualquier Punto en Colombia / Cualquier Punto más allá y vv.  <u>Nota:</u> para República Dominicana, los derechos de 5ta. libertad del aire se ejercerán en toda América Latina.</p>
<u>CONSEJO FEDERAL SUIZO</u>					
12	ASA suscrito 2000 Ratificado Res. 500-05 G.O. 10345 d/f 22/11/2005  MOU 2021  Rúbrica de ASA MOU 2023	ASA suscrito 2024  MOU 2024	Liberalizado  La capacidad, frecuencia serán fijadas por la aerolíneas de acuerdo a consideraciones del mercado.  Tarifas y programas de vuelo podrán ser notificados a autoridades	Derechos de tráfico hasta 5ta. libertad del aire	<p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de Suiza:</b> Puntos de partida en Suiza, vía cualesquier Puntos intermedios hacia Puntos en la República Dominicana y cualesquier Punto más allá de la República Dominicana.</p> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:</b> Punto de partida en la República Dominicana, vía cualesquier Puntos intermedios hacia Puntos en Suiza y cualesquier Punto más allá de Suiza.</p>

<u>COSTA RICA</u>					
<b>13</b>	<p>Rúbrica ASA 1998</p>	<p>ASA suscrito 2022</p> <p>Ratificado por el Congreso Nacional mediante Res. 64-23 G. O.11127, 2023</p> <p>MOU 2021</p>	<p>Liberalizado</p> <p>La capacidad, frecuencia y la fijación de las tarifas son fijadas de acuerdo a consideraciones del mercado.</p>	<p>Derechos de tráfico de hasta 5ta. libertad del aire para vuelos de pasajeros, correo, carga o combinados.</p> <p>Derechos de tráfico de 7ma. libertad del aire en vuelos de carga.</p>	<p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de Costa Rica:</b> Puntos en Costa Rica / Puntos Intermedios / Puntos en República Dominicana / Puntos más allá.</p> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:</b> Puntos en República Dominicana / Puntos intermedios / Puntos en Costa Rica / Puntos más allá.</p>
<u>CUBA</u>					
<b>14</b>	<p>MOU 1987</p> <p>Acta de Reunión 1991</p> <p>Acta de Reunión 2023</p>	<p>ASA suscrito 2005</p> <p>Aprobado por el Congreso mediante Res.No.223-07, G.O 10439/2007</p> <p>Protocolo de Enmienda 2023</p> <p>Acta de Reunión 2024</p>	<p>Flexibilizado</p> <p>Múltiple designación de aerolíneas.</p> <p>Tarifas fijadas de acuerdo al país de origen.</p> <p>Capacidad y frecuencias ilimitadas, algunas restricciones aplican en La Habana.</p>	<p>Derechos de tráfico de hasta 5ta. libertad del aire, sujeto a la determinación de las Partes.</p>	<p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de Cuba:</b> Puntos en Cuba vía Puntos intermedios a Puntos en República Dominicana y Puntos más allá.</p> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:</b> Puntos en República Dominicana vía Puntos intermedios a Puntos en Cuba y puntos más allá.</p>



**DUBAI**

15

N/A

MOU  
2007

Liberalizado  
La capacidad, y la fijación de tarifas es según consideraciones del mercado.

Derechos de tráfico hasta 5ta. libertad del aire, en vuelos de pasajeros, carga o combinados.

**Rutas operadas por aerolíneas designadas de Dubái:** Dubái / Cualquier Punto en Puntos intermedios / Cualquier Punto en República Dominicana y cualquier Punto más allá.  
**Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:** Cualquier Punto en República Dominicana/ Cualquier Punto en Puntos intermedios/hacia Dubái y cualquier Punto más allá.

**ECUADOR**

16

Acta de Reunión  
1994  
Rúbrica ASA  
MOU  
2014 y 2021

ASA  
suscrito  
2022  
Aprobado  
mediante  
Res.72-23, 2023

Liberalizado  
Capacidad y tarifa,  
serán fijadas a la libre  
demanda del mercado.

Derechos de tráfico hasta  
6ta. libertad del aire en vuelos de  
pasajeros, carga o combinados.  
Derechos de tráfico de 3ra. y 4ta.  
libertad del aire en  
vuelos chárter.

**Rutas operadas por aerolíneas designadas de Ecuador:** Puntos anteriores / Puntos en Ecuador / Puntos intermedios / Puntos en la República Dominicana / Puntos más allá.  
**Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:** Puntos anteriores / Puntos en República Dominicana / Puntos Intermedios / Puntos en Ecuador / Puntos más allá.

**EL SALVADOR**

17	Acta de Reunión 1998	Rúbrica ASA MOU  2023	Liberalizado  Frecuencia y capacidad fijadas por las líneas aéreas sobre la base de consideraciones comerciales del mercado.	Derechos de tráfico hasta 6ta. libertad de aire en vuelos de pasajeros, carga y correo.  Derechos de tráfico de 7ma. libertad del aire en vuelos de carga.	<p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de El Salvador:</b> Puntos anteriores a El Salvador vía El Salvador y Puntos intermedios en el Caribe, Centroamérica, Sur América y México, a un Punto situado en República Dominicana, y Puntos más allá en el Caribe, Centroamérica Sur América y México.</p> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de República Dominicana:</b> Puntos anteriores a República Dominicana vía República Dominicana y Puntos intermedios en el Caribe, Centroamérica, Sur América y México, a un Punto o más Puntos situados en El Salvador, y Puntos más allá en el Caribe, Centroamérica, Sur América y México.</p>
----	-------------------------	-----------------------------------	---	--	--

**EMIRATOS ÁRABES UNIDOS**

18	N/A	ASA suscrito 2014  Protocolo de Enmienda 2021	Liberalizado  Sin limitación en cuanto a la capacidad y las tarifas son fijadas de acuerdo a demanda del mercado.	Derechos de tráfico de 5ta. libertad del aire, en pasajeros y combinados.  Derechos de tráfico de 7ma. libertad del aire (carga).	<p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de los Emiratos Árabes Unidos:</b> Cualquier Punto de los Emiratos Árabes Unidos / Cualquier Punto intermedio / Cualquier Punto en República Dominicana / Cualquier Punto más allá.</p> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:</b> Puntos en República Dominicana / Puntos intermedio / Puntos en los Emiratos Árabes Unidos / Cualquier Punto más allá.</p>
----	-----	---	---	--	---

**ESPAÑA**

<b>19</b>	<p style="text-align: center;">ASA suscrito 1968</p> <p style="text-align: center;">MOU Rúbrica de ATA 2010</p> <p style="text-align: center;">ASA suscrito 2012</p> <p style="text-align: center;">Acta de Reunión 2021</p>	<p style="text-align: center;">Acuerdo Técnico 2019</p> <p style="text-align: center;">ATA suscrito 2022</p>	<p style="text-align: center;">Flexibilizado.</p> <p style="text-align: center;">Las Tarifas serán impuestas libremente por las compañías aéreas de las Partes, la capacidad será libremente fijada de acuerdo a la demanda del mercado</p>	<p style="text-align: center;"><b>Pasajeros y mixtos:</b></p> <p style="text-align: center;">a) Ruta 1 con ilimitadas frecuencias semanales, con cualquier tipo de aeronave y con derechos de 3ra. y 4ta. libertad.</p> <p style="text-align: center;">b) Ruta 2, un total de 25 frecuencias semanales, con cualquier tipo de aeronave y con derechos de tráfico de 5ta. libertad.</p> <p style="text-align: center;"><b>Servicios exclusivamente Carga:</b></p> <p style="text-align: center;">Ruta 3, con ilimitadas frecuencias semanales, con cualquier tipo de aeronave y con derechos de tráfico de hasta 5ta. libertad.</p>	<p><b>Ruta 1</b>, que podrá ser explotada en ambas direcciones, con derechos de tráfico de 3ra y 4ta Libertad.</p> <p><b>a) Ruta para las compañías aéreas designadas por España:</b> Puntos en España — puntos intermedios — puntos en República Dominicana — puntos posteriores</p> <p><b>b) Ruta para las compañías aéreas designadas por República Dominicana:</b> Puntos en República Dominicana — puntos intermedios — puntos en España — puntos posteriores</p> <p><b>Ruta 2</b>, que podrá ser explotada en ambas direcciones, con derechos de tráfico de 3ra., 4ta. y 5ta. Libertad:</p> <p><b>a) Ruta para las compañías aéreas designadas por España:</b> Puntos en España — puntos intermedios — Puntos en República Dominicana — puntos posteriores</p> <p><b>b) Ruta para las compañías aéreas designadas por República Dominicana:</b> Puntos en República Dominicana — puntos intermedios — Puntos en España — puntos posteriores</p> <p>Los puntos intermedios de la Ruta 2, a explotar en las Islas del Caribe requerirán la aprobación de las Autoridades Aeronáuticas, en base a la necesidad demostrada del establecimiento de ese servicio.</p> <p>Para los servicios aéreos de transporte <b>exclusivamente cargueros</b>, las compañías aéreas designadas por cada Parte podrán operar los servicios acordados, pudiendo cambiar el orden u omitir uno o más puntos, en la siguiente ruta:</p> <p><b>Ruta 3</b>, que podrá ser explotada por las compañías aéreas designadas por cada Parte en ambas direcciones con derechos de tráfico de 3ra., 4ta. y 5ta. Libertad:</p> <p><b>a) Ruta para las compañías aéreas designadas por España:</b> Puntos en España — puntos intermedios — puntos en República Dominicana — puntos posteriores</p> <p><b>b) Ruta para las compañías aéreas designadas por República Dominicana:</b> Puntos en República Dominicana — puntos intermedios — puntos en España — puntos posteriores.</p>
-----------	--	--	---	--	--

<b>ESTADOS UNIDOS DE NORTEAMÉRICA</b>				
<b>20</b>	<p>ASA 1986</p> <p>ASA 1999</p>	<p>ASA suscrito 1949</p> <p>Ratificado G.O.6978 del 29/08/1949.</p>	<p>Flexibilizado</p> <p>Sin limitación a la capacidad, la cual se establece a la libre demanda del mercado.</p> <p>Tarifas fijadas de acuerdo a consideraciones del mercado.</p>	<p>Derechos de tráfico de hasta 5ta. libertad del aire en vuelos de pasajeros, carga y correo.</p> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de los Estados Unidos:</b> Desde los Estados Unidos vía Puntos intermedios a Santo Domingo y más allá a Puntos en el Caribe y América del Sur.</p> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:</b> De República Dominicana a Miami. De República Dominicana a San Juan, Puerto Rico. De República Dominicana a Nueva York.</p> <p><u>Nota:</u> Sin perjuicio de lo expresen otras disposiciones del presente Acuerdo y de este Anexo, Puntos Intermedios entre República Dominicana y New York no podrán ser servidos por la línea aérea o líneas aéreas que designe la República Dominicana.</p>
<b>ESTADO DE ISRAEL</b>				
<b>21</b>	<p>Acta de Reunión de Consulta 1999</p> <p>MOU 2016</p> <p>MOU 2017</p>	<p>ASA suscrito 2019</p>	<p>Flexibilizado</p> <p>La capacidad será otorgada por común acuerdo entre las Partes.</p> <p>Tarifas fijadas a niveles razonables, tomando en cuenta la demanda del mercado.</p>	<p>Derechos de tráfico de 3ra. y 4ta. libertad del aire.</p> <p>Derechos de 5ta libertad del aire sujeto a la aprobación de las autoridades aeronáuticas de las Partes.</p> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas del Estado de Israel:</b> Cualquier Punto en Israel vía Cualquier Punto intermedio/Cualquier Punto en República Dominicana y Cualquier Punto más allá.</p> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:</b> Cualquier Punto en República Dominicana vía Cualquier Punto intermedio/Cualquier Punto en Israel/ Cualquier Punto más allá.</p>

**ESTADO DE KUWAIT**

22

Rúbrica de ASA  
MOU  
2010  
2016

ASA  
suscrito  
2019  
Protocolo de  
Enmienda  
2021

Liberalizado  
la capacidad, basadas  
en oportunidades  
iguales y justas.  
Tarifas, de acuerdo a  
consideraciones del  
mercado.

Derechos de tráfico  
de 5ta. libertad del aire, sujeto a  
determinación de las autoridades  
aeronáuticas de las Partes.

**Rutas operadas por aerolíneas designadas del Estado de Kuwait:**  
Puntos en el Estado de Kuwait / Cualquier Punto intermedio / Cualquier punto en República Dominicana / Cualquier Punto más allá.  
**Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:**  
Puntos en República Dominicana/Cualquier Punto intermedio/ Cualquier Punto en el Estado Kuwait/ Cualquier Punto más allá.

**ESTADO DE QATAR**

23

Rúbrica  
ASA  
MOU  
2012

ASA  
suscrito  
2017  
Aprobado  
mediante Res.  
No.372-22  
G.O. No.11094  
MOU  
2022

Liberalizado  
La capacidad será  
fijada de acuerdo a los  
requerimientos del  
mercado, en un factor  
de carga razonable.  
Tarifas establecidas  
sobre la base de  
consideraciones  
comerciales del  
mercado

Derechos hasta 5ta libertad del  
aire para vuelos combinados.  
Derechos de 7ma. libertad del  
aire en vuelos exclusivamente de  
Carga.

**Rutas operadas por aerolíneas designadas del Estado de Qatar:** Cualquier Punto en Qatar / Cualquier Punto intermedio / Cualquier punto en República Dominicana / Cualquier Punto más allá.  
**Rutas operadas por aerolíneas designadas de República Dominicana:** Cualquier Punto en República Dominicana / Punto intermedio / Cualquier punto en Qatar / Punto más allá.

**FEDERACIÓN RUSA**

24	Acta de Reunión 1998	MOU 2006  Rúbrica ASA Minuta 2009	Flexibilizado.  Las Tarifas podrán imponerse libremente tomando costo de explotación.  La capacidad se establecerá de acuerdo al mercado.	Derechos hasta 5ta. libertad del aire, sujeto a acuerdo entre autoridades aeronáuticas de las Partes.	<p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de la Federación Rusa:</b> Puntos en la Federación Rusa - Puntos intermedios / Puntos en Santo Domingo/ Punta Cana y otros Puntos / Puntos más allá.</p> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:</b> Puntos en República Dominicana / Puntos intermedios / Puntos en Moscú / Saint Petersburg y otros Puntos / Puntos más allá.</p>
----	-------------------------	--	---	---	---

**FINLANDIA**

25	Rúbrica ASA MOU  2015	ASA suscrito  2016	Plena Liberalización  Frecuencia y capacidad establecida de acuerdo a demanda del mercado.	Derechos de tráfico hasta 5ta. Libertad del Aire.	<p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de Finlandia:</b> Cualquier Punto en Finlandia / Cualquier Punto intermedio / Cualquier Punto en República Dominicana/Cualquier Punto más allá.</p> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:</b> Cualquier Punto en República Dominicana / Cualquier Punto intermedio / Cualquier Punto en Finlandia / Cualquier Punto más allá.</p>
----	-----------------------------------	-----------------------------	--	---	---

<u>FRANCIA</u>					
26	<p>Acta de Reunión 1987</p> <p>Acta de Reunión 1999</p> <p>MOU 2011</p>	<p>ASA suscrito 1969</p> <p>Ratificado mediante Res. 579-70 del Congreso Nacional</p> <p>MOU 2013</p>	<p>Flexibilizado</p> <p>Tarifas libremente establecidas.</p> <p>Capacidad adaptada a las necesidades normales y razonablemente previsibles del tráfico entre ambas Partes.</p>	<p>Derechos de tráfico hasta 5ta. libertad del aire</p> <p>(*) Puntos a ser elegidos por las Autoridades Aeronáuticas de Francia</p> <p>(**) Puntos a ser elegidos por las Autoridades Aeronáuticas de República Dominicana</p>	<p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de Francia:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Ruta Transatlántica:</b> Desde Francia Metropolitana a través de los territorios franceses de América hacia República Dominicana, Port-au-Prince y/o cuatro otros puntos (*) del Caribe / América Central / América del Sur / región de América del Norte (*).</li> <li>• <b>Ruta Regional:</b> Desde de los territorios franceses de América a través de Antigua y/o St. Maarten y/o San Juan hacia República Dominicana y más allá a través de Haití y/o Jamaica hacia Guatemala y/o México y/o Cuba y/o otros cuatro puntos (*) en el Caribe / América Central / América del Sur/ región de América del Norte.</li> </ul> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Ruta Transatlántica:</b> desde República Dominicana vía territorios franceses de América hacia Francia Metropolitana y más allá de cinco puntos en Europa (**).</li> <li>• <b>Ruta Regional:</b> Desde República Dominicana a través de un punto en el Caribe (**) a Pointe-à-Pitre y/o Fort-de-France y/o Cayenne y más allá de Barbados y/o Trinidad y/o cuatro otros puntos en el Caribe / Centro América / América del Sur / región de América del Norte. (**).</li> </ul>
<u>GRAN DUCADO DE LUXEMBURGO</u>					
27	N/A	<p>Rúbrica ASA MOU 2015</p>	<p>Flexibilizado</p> <p>Frecuencia y capacidad ilimitada en el ejercicio de derechos de tráfico de 3ra. y 4ta. Libertad del Aire.</p>	<p>Derechos de tráfico de 5ta. libertad del aire en los siguientes puntos (*)</p> <p>Derechos de tráfico de 7ma. libertad del aire en Carga (**).</p>	<p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de Luxemburgo:</b> Luxemburgo / Cualquier Punto intermedio / Cualquier Punto en República Dominicana / Cualquier Punto más allá (*).</p> <p><b>(*) Puntos elegidos y aprobados para ejercer 5ta. Libertad del Aire:</b> Ámsterdam, Maastricht, Los Ángeles, Miami, New York, Houston, Dallas, Chicago, México, Guadalajara, Bogotá, Quito, Latacunga, Viracopos, Manaus, Curitiba.</p> <p><b>(**) Puntos elegidos y aprobados para ejercer 7ta. Libertad del Aire en Carga:</b> Ámsterdam, Maastricht, Los Ángeles, Miami, New York, Houston, Dallas, Chicago, México, Guadalajara, Bogotá, Quito, Latacunga, Viracopos, Manaus, Curitiba.</p> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de República Dominicana:</b> Cualquier Punto en República Dominicana / Cualquier Punto intermedio / Luxemburgo / Cualquier Punto más allá.</p> <p>En el caso de República Dominicana comunicara oportunamente los puntos para ejercer derechos de 5ta. y 7ma. Libertad de Aire.</p>

<u>GRECIA</u>					
28	N/A	Rúbrica ASA MOU  2024	<p style="text-align: center;">Tradicional</p> <p>Capacidad incluyendo la frecuencia de servicios y el tipo de aeronave a ser usado por las aerolíneas designadas será acordada por las Autoridades aeronáuticas</p> <p>Se aplican restricciones en cuanto a las frecuencias (pasajeros y carga)</p>	<p>Derechos de tráfico de 3ra. y 4ta. libertad del aire (*)</p> <p>Derechos de tráfico de 5ta. libertad del aire, sujeto a un acuerdo separado entre autoridades aeronáuticas de las Partes</p> <p>Derechos de tráfico hasta 5ta. libertad del aire para vuelos de Carga (**)</p>	<p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas por República Dominicana:</b> Puntos en República Dominicana/ Cualquier Punto intermedios/Puntos en Grecia/ Puntos más allá.</p> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas por Grecia:</b> Puntos en Grecia / Cualquier Punto intermedios / Puntos en República Dominicana/ Puntos más allá.</p> <p>(*) Aerolíneas designadas de ambas Partes tendrán el derecho a operar (7) frecuencias semanales para vuelos de pasajeros, con derechos de tráfico de 3ra y 4ta libertad del aire, en las rutas especificadas en el Cuadro de Rutas.</p> <p>(**) Aerolíneas designadas de ambas Partes tendrán el derecho a operar sin restricciones todos los servicios de Carga, con derechos de tráfico de 3ra, 4ta y 5ta. libertad del aire, en las rutas especificadas en el Cuadro de Rutas.</p>
<u>GUATEMALA</u>					
29	<p>Rúbrica de ASA 1998</p> <p>Rúbrica ASA MOU 2019</p> <p>Acta de Reunión 2021</p>	ASA suscrito 2022	<p style="text-align: center;">Liberalizado</p> <p>Cada aerolínea determinara la frecuencia y la capacidad sobre la base de las consideraciones del mercado.</p>	<p>Derechos de tráfico de 6ta. libertad del aire.</p> <p>Derechos de tráfico de 7ma. libertad del aire en carga.</p>	<p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:</b> Puntos anteriores a República Dominicana/cualquier punto en República de Dominicana/ Puntos intermedios/ Puntos en Guatemala/Puntos más allá.</p> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de Guatemala:</b> Puntos anteriores a Guatemala/Puntos en Guatemala/Puntos intermedios/ Puntos en República Dominicana/ Puntos más allá.</p>



<u>HAITI</u>					
30	N/A	MOU 2017	<p>Flexibilizado.</p> <p>Capacidad otorgada a las aerolíneas de las Partes en iguales posibilidades de prestación de los servicios convenidos.</p> <p>Las Tarifas establecidas a niveles razonables, tomando en consideración el costo, naturaleza del servicio, interés del usuario, etc.</p>	<p>Derechos de tráfico hasta 5ta. libertad del aire, sujeto a la aprobación de las autoridades de las Partes.</p> <p>Derechos de tráfico de 7ma. libertad del aire en Carga.</p>	<p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas por Haití:</b> Puntos en Haití / Puntos en República Dominicana / Cualquier Punto más allá.</p> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de República Dominicana:</b> Puntos en la República Dominicana / Puntos en Haití / Cualquier Punto más allá.</p>
<u>HONDURAS</u>					
31	Rúbrica ASA 2024	MOU 2024  ASA suscrito 2024	<p>Flexibilizado</p> <p>Cada Parte permitirá que cada aerolínea designada determine la frecuencia y capacidad del transporte aéreo internacional que quiera ofrecer, sobre la base de consideraciones comerciales del mercado.</p>	<p>Derechos de tráfico hasta 5ta. libertad del aire en pasajeros.</p> <p>Derechos de tráfico de 7ma. Libertad del Aire en Carga.</p>	<p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas por Honduras:</b> Cualquier punto en Honduras / Cualquier punto intermedio / Cualquier punto en República Dominicana / Cualquier punto.</p> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas por República Dominicana:</b> Cualquier punto en República Dominicana / Cualquier punto intermedio/ Cualquier punto en Honduras / Cualquier punto.</p>

**ISLANDIA**

32

Rúbrica ASA  
2009

MOU  
2009

ASA  
suscrito  
2023

Liberalizado  
  
Capacidad y fijación de  
Tarifas de acuerdo a la  
demanda **del** mercado.

Derechos de tráfico  
de 5ta. libertad del aire, en  
vuelos de pasajeros y  
combinados, sujeto a aprobación  
de autoridades aeronáuticas

Derechos de tráfico de 5ta. y  
7ma. libertad del aire en vuelos  
exclusivamente de Carga.

**Rutas operadas por aerolíneas designadas de Islandia:**

Puntos en Islandia vía Cualquier Punto intermedio / Cualquier Punto en República Dominicana /  
Cualquier Punto más allá.

**Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:**

Puntos en República Dominicana vía Cualquier Punto intermedio / Cualquier Punto en Islandia /  
Cualquier Punto más allá.

**ITALIA**

33

Acta de Reunión  
1992

ASA  
suscrito  
1971

Ratificado  
Mediante Res.  
No.301-1972  
G.O.92619/1972

MOU  
2000

Flexibilizado  
en cuanto a tarifas.  
  
Liberalizada la  
capacidad.

Derechos de tráfico  
hasta 5ta. libertad del Aire.

**Rutas operadas por aerolíneas designadas de Italia:**

Puntos en Italia / Cualquier Punto intermedio / Cualquier Punto en República Dominicana /  
Cualquier Punto más allá.

**Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:**

Puntos en República Dominicana / Cualquier Punto intermedio / Cualquier Punto en Italia /  
Cualquier Punto más allá.

<u>JAMAICA</u>					
34	MOU 1984	Acta Aprobada 2013  Acta Aprobada 2016  Rúbrica ASA MOU 2018	Liberalizado en cuanto a la capacidad y la fijación de tarifas	Derechos de tráfico hasta 6ta. libertad del Aire, sujeta a la aprobación de las Partes.  Derechos de tráfico de 7ma. libertad del Aire en Carga.	<p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de Jamaica:</b> Cualquier Punto anterior/Cualquier Punto en Jamaica vía cualquier punto intermedio/Cualquier Punto en República Dominicana /Cualquier punto más allá.</p> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:</b> Cualquier punto anterior/Cualquier punto en República Dominicana vía Cualquier Punto Intermedio/Cualquier punto en Jamaica /Cualquier punto más allá.</p>
<u>KENIA</u>					
35	Rúbrica ASA MOU  2018	Acta de Reunión  Rúbrica ASA 2023	Liberalizado en cuanto a la capacidad y la fijación de tarifas  Se dará consideraciones positivas a las solicitudes de vuelos chárter.	Derechos de tráfico de 5ta. libertad del aire, sujeto a determinación de las autoridades aeronáuticas de las Partes.	<p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República de Kenia:</b> Puntos en la República de Kenia, Cualquier punto Intermedios, Puntos en la República Dominicana, Cualquier punto más allá.</p> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:</b> Puntos en la Republica Dominicana, Cualquier punto Intermedios, Puntos en la República de Kenia, Cualquier punto más allá.</p>

<u>LETONIA</u>					
36	Rúbrica ASA  2021	MOU 2021  ASA suscrito 2024	<p>Liberalizado en cuanto a la capacidad, basadas en oportunidades iguales y justas.</p> <p>Tarifas, de acuerdo a consideraciones del mercado.</p>	<p>Derechos de tráfico de 5ta. libertad del aire, sujeto a determinación de las autoridades aeronáuticas de las Partes.</p> <p>Derechos de tráfico de 7ma. libertad de aire en vuelos de Carga.</p>	<p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República de Letonia:</b> Puntos en la República de Letonia, Cualquier punto Intermedios, Puntos en la República Dominicana, Cualquier punto más allá.</p> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:</b> Puntos en la Republica Dominicana, Cualquier punto Intermedios, Puntos en la República de Letonia, Cualquier punto más allá.</p>
<u>MALASIA</u>					
37	N/A	Rúbrica ASA MOU 2019  Acta de Reunión 2023	<p>Liberalizado en cuanto a la capacidad, basadas en oportunidades iguales y justas.</p> <p>Tarifas, de acuerdo a consideraciones del mercado.</p>	<p>Derechos de tráfico de 5ta. libertad del aire.</p>	<p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas por Malasia.</b> Puntos en Malasia, cualquier punto Intermedios, Puntos en la República Dominicana, Cualquier punto más allá.</p> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:</b> Puntos en la Republica Dominicana, Cualquier punto Intermedios, Puntos en la República de Malasia, Cualquier punto más allá.</p>

<u>MÉXICO</u>				
38	N/A	ASA suscrito 1994  MOU 2007	Tradicional  Las tarifas serán aprobadas por las autoridades de las Partes.  Frecuencia ilimitada.	Derechos de tráfico hasta 5ta. libertad del aire en Centroamérica y el Caribe a excepción de la República de Cuba.  <b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de los Estados Unidos de México:</b> Puntos en territorio mexicano / Puntos intermedios / Puntos en República Dominicana / Puntos más allá.  <b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:</b> Puntos en territorio de República Dominicana / Puntos intermedios / Puntos en territorio de México / Puntos más allá.
<u>NICARAGUA</u>				
39	N/A	Rúbrica ASA  Acta de Reunión 2016	Liberalizado  Capacidad y tarifa de acuerdo a consideraciones del mercado.	Derechos de tráfico hasta 5ta. libertad del aire, sujeto a determinación de las autoridades aeronáuticas de las Partes.  <b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de Nicaragua:</b> Puntos en Nicaragua/Cualquier Punto Intermedio/Puntos en la República Dominicana/Cualquier Punto más allá.  <b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:</b> Puntos en República Dominicana/Cualquier Punto Intermedio/Puntos en Nicaragua/Cualquier punto más allá.

**NUEVA ZELANDA**

40

N/A

Rúbrica ASA  
MOU  
2016

Liberalizado  
Capacidad y tarifa de  
acuerdo a  
consideraciones del  
mercado.

Derechos de tráfico de hasta 6ta.  
Libertad del Aire en Pasajeros.  
  
Derechos de Tráfico de 7ma.  
Libertad del Aire en Carga

**Rutas operadas por aerolíneas designadas de Nueva Zelanda:**  
Puntos anteriores a Nueva Zelanda vía puntos intermedios/Puntos en la República Dominicana/Puntos más allá.  
Para los servicios de carga pueden operar cualquier punto.

**Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:** Puntos anteriores a República Dominicana vía puntos intermedios/Puntos en Nueva Zelanda/Puntos más allá.  
  
Para los servicios de Carga pueden operar cualquier punto.

**PANAMÁ**

41

Reunión de  
negociación de  
acuerdo  
1998

ASA  
suscrito  
2008

Liberalizado  
  
Las líneas aéreas de  
las Partes fijaran sus  
tarifas, frecuencia y  
capacidad de acuerdo  
con consideraciones  
del mercado.

Derechos de Tráfico de hasta 6ta  
Libertad del Aire, para servicios  
de pasajeros, carga y  
combinados.

**Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República de Panamá:**  
Puntos anteriores a Panamá vía Panamá / Puntos intermedios / Cualquier Punto o Puntos en República Dominicana y Puntos más allá.

**Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:**  
Puntos anteriores a República Dominicana vía República Dominicana / Puntos intermedios / Cualquier Punto o Puntos en Panamá y Puntos más allá.

<u>PARAGUAY</u>					
42	N/A	Rúbrica ASA Acta de Consulta 2010	<p>Liberalizado</p> <p>Las tarifas y la capacidad del servicio ofrecido de acuerdo a consideraciones del mercado.</p>	<p>Derechos de Tráfico hasta 6ta libertad del aire, para servicios de pasajeros, carga y combinados.</p> <p>Derechos de tráfico de 7ma. libertad del Aire vuelos de Carga.</p>	<p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República del Paraguay:</b> Puntos anteriores a la República del Paraguay / Puntos en la República del Paraguay / Cualquier Puntos intermedios / Puntos en República Dominicana / Cualquier Punto más allá.</p> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:</b> Puntos anteriores a República Dominicana / Puntos en República Dominicana / Cualquier Puntos intermedios / Puntos en la República del Paraguay / Cualquier Punto más allá.</p>
<u>POLONIA</u>					
43	N/A	Rúbrica ASA MOU 2019  MOU 2023	<p>Flexibilizado</p> <p>Capacidad basada en oportunidades iguales y justas.</p> <p>Tarifas, de acuerdo a consideraciones del mercado.</p> <p>Frecuencias hasta 14 semanales para pasajeros, carga y correo.</p> <p>Cada Parte bajo condiciones de reciprocidad responderá sin demora las solicitudes de vuelos chárter</p>	<p>Derechos de Tráfico de 5ta. Libertad del Aire, sujeto a acuerdo entre las autoridades aeronáuticas de las Partes. Partes.</p>	<p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República de Polonia:</b> Puntos en el Territorio de la República de Polonia/ puntos intermedios/ Punto en República Dominicana/ puntos más allá.</p> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:</b> Puntos en el Territorio de la República Dominicana/ puntos intermedios/ Punto en República de Polonia/ puntos más allá.</p>

<u>PORTUGAL</u>					
44	<p>Rúbrica ASA MOU 2012</p> <p>Récord de Discusiones 2018</p>	<p>ASA suscrito 2019</p> <p>Aprobado mediante Res. No.16-23 G.O. No.11098</p>	<p>Flexibilizado</p> <p>Las tarifas no requerirán la aprobación, pero pueden ser requeridas para conocimiento.</p> <p>La capacidad deberá ser notificada a las autoridades de las Partes.</p>	<p>Derechos de tráfico hasta 5ta. libertad del aire, sujeto a acuerdo entre las autoridades aeronáuticas de las Partes.</p> <p>Derechos de tráfico de 5ta. libertad del aire, sujeto a acuerdo entre las autoridades aeronáuticas de las Partes.</p>	<p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República de Portugal:</b> Cualquier Punto en Portugal vía Punto intermedio / Cualquier Punto en República Dominicana / Punto más allá.</p> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:</b> Cualquier Punto en República Dominicana vía Punto intermedio / Cualquier Punto en Portugal / Punto más allá</p>
<u>REINO DE ARABIA SAUDITA</u>					
45	<p>Rúbrica ASA y MOU 2019</p>	<p>ASA suscrito 2023</p> <p>Acta de Reunión 2023</p>	<p>Flexibilizado</p> <p>Frecuencia y capacidad sujetas a aprobación de las autoridades aeronáuticas de ambas Partes.</p>	<p>Derechos de tráfico hasta 5ta libertad del aire sujeto a la aprobación de las autoridades aeronáuticas de ambas Partes.</p> <p>Derechos de tráfico de 7ma. libertad del aire en vuelos de Carga, sujeto a acuerdo mutuo entre Autoridades Aeronáuticas.</p>	<p><b>Rutas acordadas para ser operadas por las aerolíneas designadas del Reino de Arabia Saudita:</b> Puntos en Arabia Saudita/ Puntos Intermedios/ Puntos en República Dominicana/ Puntos más allá.</p> <p><b>Rutas acordadas para ser operadas por las aerolíneas designadas de la República Dominicana:</b> Puntos en República Dominicana/Puntos Intermedios/ Puntos en Arabia Saudita/Puntos más allá.</p>



**REINO DE DINAMARCA**

46

N/A

Rúbrica ASA  
MOU  
Acta de Reunión  
2016

Liberalizado  
en cuanto a la  
capacidad y la fijación  
de tarifas

Derechos de tráfico hasta 5ta  
libertad del aire.

**Rutas operadas por aerolíneas designadas del Reino de Dinamarca:** Puntos en Dinamarca, Noruega o Suecia vía Puntos Intermedios en República Dominicana/Puntos más allá.

**Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:** Puntos en República Dominicana vía puntos intermedios en Dinamarca, Noruega o Suecia/Puntos más allá.

**REINO HACHEMITA DE JORDANIA**

47

MOU  
2017

Rúbrica  
ASA  
2019

MOU  
2009  
2011  
2019  
Acta de Reunión  
Rúbrica de ASA  
2023

Liberalizado  
  
Sin limitación de la  
capacidad, frecuencia y  
tipo de aeronave

Derechos de tráfico  
de 5ta. libertad del aire, sujeto a  
determinación de las autoridades  
aeronáuticas de las Partes.

**Rutas operadas por aerolíneas designadas del Reino Hachemita de Jordania:**  
Cualquier Punto en Jordania / Cualquier Punto intermedio / Cualquier Punto en República Dominicana / Cualquier Punto más allá.

**Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:**  
Cualquier Punto en República Dominicana / Cualquier Punto intermedio / Cualquier Punto en Jordania / Cualquier Punto más allá.

**REINO DE NORUEGA**

48

N/A

Rúbrica ASA  
MOU  
Acta de Reunión  
2016

Liberalizado  
en cuanto a la  
capacidad y la fijación  
de tarifas

Derechos de tráfico hasta 5ta  
libertad del aire.

**Rutas operadas por aerolíneas designadas del Reino de Noruega:**  
Puntos en Dinamarca, Noruega o Suecia vía Puntos Intermedios en República Dominicana/Puntos más allá.

**Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:** Puntos en República Dominicana vía puntos intermedio en Dinamarca, Noruega o Suecia/Puntos más allá.

**REINO DE LOS PAÍSES BAJOS CON RESPECTO A CURAÇAO**

49

MOU  
1985  
Adendum  
2001  
MOU  
2015

ASA  
suscrito  
2019  
Aprobado  
mediante Res.  
No.17-23  
G.O. No.11098

Liberalizado  
Capacidad y fijación de  
tarifas de acuerdo a  
requerimientos del  
mercado.

Derechos de tráfico hasta  
5ta. y 6ta. libertad del aire sujeto  
a la determinación de las Partes.

**Rutas operadas por aerolíneas designadas de Curaçao:** Cualquier Punto anterior a Curaçao / Curaçao / Cualquier Punto intermedio / Cualquier Punto en República Dominicana / Cualquier Punto más allá.

**Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:** Cualquier Punto anterior a República Dominicana / Cualquier Punto en República Dominicana / Cualquier Punto intermedio / Curaçao / Cualquier Punto más allá.

Nota: Sin derecho a tráfico comercial por parte de las aerolíneas de República Dominicana, entre Curaçao y Países Bajos (Bonaire, San Eustasio y Saba); Curaçao y Aruba, y Curaçao y Sint Maarten.

<u>REINO DE LOS PAÍSES BAJOS CON RESPECTO A SAINT MAARTEN</u>				
<b>50</b>	Rúbrica ASA MOU 2013	ASA suscrito 2019	Liberalizado Capacidad y fijación de tarifas de acuerdo a requerimientos del mercado.	<p>Derechos de tráfico de 5ta. libertad del aire, sujeto la determinación de Puntos por las autoridades aeronáuticas de las Partes.</p> <p>Derechos de tráfico de 7ma. libertad del aire para vuelos sólo en Carga.</p> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de Sint Maarten:</b> Puntos en Sint Maarten, vía Puntos intermedios hacia Puntos en República Dominicana y otros Puntos más allá, y vv.</p> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:</b> Puntos en República Dominicana, vía Puntos intermedios hacia Puntos en Sint Maarten y otros Puntos más allá y vv.</p>
<u>REINO DE LOS PAÍSES BAJOS</u>				
<b>51</b>	Rúbrica ASA MOU 2010 Rúbrica de ASA Minuta de Acuerdo 2018	ASA suscrito 2019 Aprobado mediante Res. No.332-21 G.O. No.11040	Liberalizado	<p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas del Reino de los Países Bajos:</b> Todos los puntos en el Reino de los Países Bajos (incluyendo Bonaire, St. Eustatius y Saba) / Puntos intermedios / Todos los Puntos en República Dominicana / Puntos más allá.</p> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:</b> Todos los puntos en República Dominicana / Puntos intermedios / Todos los Puntos del Reino de los Países Bajos (incluyendo Bonaire, St. Eustatius y Saba) / Puntos ulteriores.</p> <p><b>Nota:</b> No podrán ejercerse los derechos de tráfico entre puntos de ruta en los Países Bajos (cabotaje).</p>

**REINO DE MARRUECOS**

52	Rúbrica de ASA MOU 2017	ASA suscrito 2018 Aprobado mediante Res. No.334-21.	Liberalizado en cuanto a la capacidad y la fijación de tarifas.	Derechos de Tráfico de 5ta. Libertad del Aire, sujeto a determinación de las autoridades aeronáuticas de las Partes.	<b>Rutas acordadas para ser operadas por las aerolíneas designadas de Reino de Marruecos:</b> Puntos en Marruecos, Puntos Intermedios/ Puntos en la República Dominicana/ Puntos más allá. <b>Rutas acordadas para ser operadas por las aerolíneas designadas de la República Dominicana:</b> Puntos en la República Dominicana/ Puntos Intermedios/ Puntos en el Reino de Marruecos/ Puntos más allá.
----	-------------------------	--	---	--	---

**REINO DE SUECIA**

53	N/A	Rúbrica ASA MOU Acta de Reunión 2016	Liberalizado en cuanto a la capacidad y la fijación de tarifas.	Derechos de tráfico hasta 5ta Libertad del Aire.	<b>Rutas operadas por aerolíneas designadas del Reino de Dinamarca:</b> Puntos en Dinamarca, Noruega o Suecia vía Puntos Intermedios en República Dominicana/Puntos más allá. <b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:</b> Puntos en República Dominicana vía puntos intermedios en Dinamarca, Noruega o Suecia/Puntos más allá.
----	-----	---	---	--	--

**REINO UNIDO DE GRAN BRETAÑA E IRLANDA DEL NORTE**

54	ASA suscrito 1951	ASA suscrito 2006	Habr� oportunidades justas e iguales para que las aerolíneas pueden competir en la explotación de los servicios acordados en las rutas especificadas.	Derechos de Tráfico de 3ra. y 4ta. Libertad del Aire.	<p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas del Reino Unido, Gran Bret�a e Irlanda del Norte:</b> Cualquier punto en el territorio del Reino Unido y sus territorios de Ultramar en el Caribe y Bermuda / Cualquier punto intermedio / Cualquier punto en el territorio de la Rep. Dom / Cualquier punto más allá</p> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:</b> Cualquier punto en la República Dominicana / Cualquier punto intermedio / Cualquier punto en el territorio del Reino Unido y sus territorios de Ultramar en el Caribe y Bermuda / Cualquier punto más allá.</p> <p><u>Disposiciones del MOU 2023 para derechos de tráfico de 5ta Libertad del aire para servicios de pasajeros y combinados:</u></p> <p><b>Para las aerolíneas designadas del Reino Unido:</b> entre cualesquiera ocho (8) Puntos en el Caribe y en cualquiera de los dos (2) Puntos de América del Sur, ya sea como Puntos intermedios o más allá, en cada caso, y viceversa, en cualquier momento y en cualquier Punto de la República Dominicana.</p> <p><b>Para las aerolíneas designadas de la República Dominicana:</b> entre cualesquiera ocho (8) Puntos en el Caribe y en cualquiera de los dos (2) Puntos de América del Sur, ya sea como Puntos intermedios o más allá, en cada caso, y viceversa, en cualquier momento y en cualquier Punto del territorio de Reino Unido.</p>
	MOU 2005	MOU 2011	Las Tarifas serán fijadas libremente por cada aerolínea sobre la base de una competencia justa.	Derechos de tráfico de 5ta. libertad del aire deberán ser acordados en conjunto por las Autoridades Aeronáuticas de las Partes.	
	2023	MOU 2013		Derechos de tráfico de 5ta. y 7ma. libertad del aire para vuelos regulares y chárter solo en Carga	
		MOU 2017			
		Rúbrica ASA MOU 2024			

**REPÚBLICA ÁRABE DE EGIPTO**

55	N/A	MOU 2024	<p>Tradicional</p> <p>Aplican frecuencias limitadas (*)</p> <p>Sin restricción de capacidad para ambas Partes para operar frecuencias ilimitadas (**)</p>	<p>Derechos de Tráfico hasta 5ta. libertad del aire en vuelos de pasajeros y combinados deberán ser acordados en conjunto por las Autoridades Aeronáuticas de las Partes.</p>	<p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de República Dominicana:</b> Cualquier punto en República Dominicana/ Cualquier Punto intermedio /Cualquier punto en la República �rabe de Egipto / Cualquier punto más allá.</p> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de República �rabe de Egipto:</b> Cualquier punto en la República �rabe de Egipto / Cualquier Punto intermedio / Cualquier punto en República Dominicana / Cualquier Punto más allá.</p> <p>(*) Ambas Partes tendrán el derecho a operar (7) frecuencias semanales en la ruta El Cairo y/o Alejandría hacia cualquier punto en República Dominicana.</p> <p>(**) Hacia / desde Luxor / Hurgad / Aswan / Sharm El Sheikh / Taba / St. Catherine/ Marsa Alam y El Alamein en Egipto y cualquier punto en República Dominicana.</p>
----	-----	----------	---	---	--

<b>REPÚBLICA CHECA</b>					
<b>56</b>	<b>N/A</b>	ASA suscrito 2016  Acta de Reunión 2021  Protocolo de Enmienda 2023	Liberalizado  Capacidad, basada en oportunidades iguales y justas para cada aerolínea.	Derechos de tráfico hasta 5ta. libertad del aire.	<p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Checa:</b> Cualquier Punto en República Checa / Cualquier Punto intermedios / Cualquier Punto en República Dominicana / Cualquier Punto más allá.</p> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:</b> Cualquier Punto en República Dominicana / Cualquier Punto intermedio / Cualquier Punto en República Checa / Cualquier Punto más allá.</p>
<b>REPÚBLICA COOPERATIVA DE GUYANA</b>					
<b>57</b>	Rúbrica ASA 2016	MOU 2016  ASA suscrito 2023	Liberalizado  La capacidad, frecuencia y las tarifas serán fijadas de acuerdo a la demanda del mercado.	Derechos de tráfico hasta 5ta. libertad del aire en pasajeros.  Derechos de tráfico de 7ma. libertad del aire en Carga.	<p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de Guyana:</b> Puntos en Guyana vía cualquier punto intermedio/Puntos en la República Dominicana/Cualquier Punto más allá.</p> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:</b> Puntos en República Dominicana vía cualquier punto intermedio / Puntos en Guyana / Cualquier Punto más allá.</p>

**REPÚBLICA DEMOCRÁTICA SOCIALISTA DE SRI LANKA**

58	N/A	Rúbrica ASA MOU  2017	Liberalizado en cuanto a la fijación de la capacidad y la tarifa, de acuerdo con consideraciones del mercado.	Derechos de tráfico de hasta 5ta.libertad del aire.  Derechos de tráfico de 7ma. libertad del Aire para vuelos de carga	<p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de República Democrática Socialista de Sri Lanka:</b> Cualquier Punto en República Sri Lanka / Cualquier Punto intermedios / Cualquier Punto en República Dominicana / Cualquier Punto más allá.</p> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:</b> Cualquier Punto en República Dominicana / Cualquier Punto intermedio / Cualquier Punto en Sri Lanka / Cualquier Punto más allá.</p>
----	-----	--------------------------------	---	---	--

**REPÚBLICA FEDERAL DE ALEMANIA**

59	N/A	ASA suscrito 1992  MOU 1998  Acta de Reunión 2000  Récord de discusiones 2018	Flexibilizado en cuanto a la capacidad.  Tradicional en cuanto a fijación de tarifas.	Derechos de tráfico de hasta 5ta. libertad del aire.	<p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Federal de Alemania:</b> Puntos en la República Federal de Alemania vía Puntos intermedios a Santo Domingo y dos Puntos adicionales a escoger en territorio de la República Federal de Alemania y Puntos más allá.</p> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:</b> Puntos en República Dominicana vía Puntos intermedios a Berlín y dos Puntos adicionales a escoger en territorio dominicano y Puntos más allá.</p>
----	-----	---	---	--	--

**REPÚBLICA DE LA INDIA**

60	N/A	Rúbrica ASA MOU 2011	<p align="center">Flexibilizado.</p> <p>Tarifas establecidas en base a consideraciones del mercado.</p> <p>Capacidad otorgada por común acuerdo entre las Partes, y sin limitación para los vuelos de carga.</p>	Derechos de tráfico de hasta 5ta. libertad del aire.	<p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República de la India:</b> Puntos en la India vía Cualquier Punto intermedio / Cualquier dos Puntos en República Dominicana / Cualquier Punto más allá.</p> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:</b> Puntos en República Dominicana vía Cualquier Punto intermedio / Cualquier dos Puntos en la India / Cualquier Punto más allá.</p>
----	-----	----------------------------	--	--	--

**REPÚBLICA ORIENTAL DEL URUGUAY**

61	Rúbrica ASA Acta de Consulta 2010	ASA suscrito 2018  Aprobado mediante Res. No.374-22 G.O. No.11094	<p align="center">Liberalizado en cuanto a la capacidad y fijación de tarifas.</p>	<p align="center">Derechos de tráfico hasta 6ta. libertad del aire.</p> <p align="center">Derechos de tráfico de 7ma. libertad del aire en Carga.</p>	<p>Rutas en un Punto o Puntos anteriores, intermedios o más allá del territorio de las Partes, en cualquier combinación u orden.</p>
----	---	--	--	---	--



**REPÚBLICA DEL PERÚ**

62	MOU 2009	ASA suscrito 2019	Plena Liberalización, en cuanto a fijación de capacidad y frecuencia.	Derechos de tráfico hasta 6ta. Libertad del Aire.	<p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República del Perú:</b> Puntos anteriores y/o puntos en Perú / Puntos intermedios / Puntos en República Dominicana / Puntos más allá en República Dominicana.</p> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:</b> Puntos anteriores y/o puntos en República Dominicana / Puntos intermedios / Puntos en Perú / Puntos más allá del Perú.</p>
----	-------------	-------------------------	---	---	--

**REPÚBLICA DE SERBIA**

63	N/A	Rúbrica ASA  MOU 2015	<p>Plena Liberalización</p> <p>Tarifas fijadas a la libre demanda del mercado.</p> <p>Capacidad, basada en oportunidades iguales y justas para cada aerolínea.</p>	<p>Derechos de tráfico de 3ra. y 4ta. libertad del aire.</p> <p>Derechos de tráfico de 5ta. libertad del aire sujetos a la determinación de las autoridades aeronáuticas de las Partes.</p> <p>Derechos de tráfico de 7ma. libertad del aire para vuelos solo en Carga</p>	<p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de República de Serbia:</b> Cualquier Punto en República de Serbia / Cualquier Punto intermedios / Cualquier Punto en República Dominicana / Cualquier Punto más allá.</p> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:</b> Cualquier Punto en República Dominicana / Cualquier Punto intermedio / Cualquier Punto en la República de Serbia / Cualquier Punto más allá.</p>
----	-----	-----------------------------------	--	--	---

**REPÚBLICA POPULAR DE CHINA**

64

Rúbrica ASA  
MOU  
2018

ASA  
suscrito  
2018  
  
Aprobado  
mediante Res.  
No.373-22  
G.O. No.11094

Liberalizado  
en cuanto a la  
capacidad y fijación de  
tarifas.

Derecho de tráfico hasta 5ta.  
libertad del aire, sujeto a la  
determinación de las autoridades  
aeronáuticas de las Partes.

**Aerolíneas designadas por el Gobierno de la República Popular China podrán operar las rutas en ambas direcciones:**

Cualquier Punto o Puntos de origen/Cualquier Punto o Puntos intermedios/ Cualquier Punto o Puntos de destino/cualquier Punto o Puntos más allá.

**Aerolíneas designadas por el Gobierno de la República Dominicana podrán operar las rutas en ambas direcciones:**

Cualquier Punto o Puntos de origen/Cualquier Punto o Puntos intermedios/ Cualquier Punto o Puntos de destino/cualquier Punto o Puntos más allá.

**REPÚBLICA DE SEYCHELLES**

65

MOU  
Rúbrica ASA  
2018

ASA  
suscrito  
2019  
  
Protocolo de  
Enmienda  
2023

Flexibilizado en cuanto  
a fijación de tarifas.

Capacidad, basada en  
oportunidades iguales y  
justas para cada  
aerolínea.

Derechos de tráfico de hasta 5ta.  
Libertad del Aire

Derechos de tráfico de 7ma.  
Libertad del Aire exclusiva para  
carga.

**Aerolínea designada de Seychelles tendrá derecho a operar en ambas direcciones en las rutas:** Puntos de Origen: Puntos en Seychelles/ Cualquier Puntos Intermedios/Puntos en República Dominicana/ Punto Más Allá: Cualquier Punto.

**Aerolínea designada de Republica Dominicana tendrá derecho a operar en ambas direcciones en las rutas:** Puntos de Origen: Puntos en República Dominicana/ Cualquier Puntos Intermedios/ Puntos en Seychelles/Punto Más Allá: Cualquier Punto.

**REPÚBLICA DE SURINAM**

66	Acta de Reunión Rúbrica ASA 2023	MOU 2023  ASA suscrito 2024	Liberalizado  Capacidad y frecuencias ilimitadas	Derechos de Tráfico de 3ra. y 4ta. Libertad del Aire.  Derechos de tráfico de 6ta. Libertad del Aire a ser acordados por ambas autoridades aeronáuticas.  Derechos de tráfico de 6ta. Libertad del Aire para vuelos exclusivos de carga	<b>Aerolínea designada de Surinam tendrá derecho a operar en ambas direcciones en las rutas:</b> Cualquier Punto anterior de Surinam / Cualquier Punto en Surinam / Cualquier Puntos Intermedios / Cualquier Punto en la República Dominicana / Cualquier Punto Más Allá.  <b>Aerolínea designada de Republica Dominicana tendrá derecho a operar en ambas direcciones en las rutas:</b> Cualquier Punto anterior a la República Dominicana / Cualquier Punto en la República Dominicana / Cualquier Puntos Intermedios / Cualquier Punto en Surinam / Cualquier Punto Más Allá.
----	--	--	---	---	--

**REPÚBLICA DE RUANDA**

67	Rúbrica ASA MOU 2018	ASA suscrito 2019  Protocolo de Enmienda 2021	Flexibilizado.  Frecuencia y capacidad basados en consideraciones de mercado.	Derechos de tráfico de hasta 5ta. Libertad del Aire.  Derechos de tráfico de 7ma Libertad del Aire exclusiva para carga	<b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República de Ruanda:</b> Cualquier Punto en Ruanda / Cualquier Puntos Intermedios / Cualquier Punto en la República Dominicana / Cualquier Punto Más Allá.  <b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:</b> Cualquier Punto en la República Dominicana / Cualquier Punto Intermedio / Cualquier Punto en Ruanda / Cualquier Punto Más Allá.
----	----------------------------	---	--	--	---

**REPÚBLICA DE SINGAPUR**

68

Rúbrica ASA  
2016

MOU  
2016

MOU  
2024

Capacidad y frecuencia  
a determinar por las  
aerolíneas en base a  
consideraciones  
comerciales y del  
mercado

Derechos de tráfico hasta 5ta  
libertad de aire.

**Rutas operadas por aerolíneas designadas de Singapur:**

Cualquier punto en Singapur/Cualquier Punto Intermedio/cualquier Punto en República Dominicana/Cualquier punto más allá.

Rubrica ASA  
2024

ASA  
suscrito

2024

Tarifas serán  
notificadas

Derechos de tráfico de 3ra., 4ta.,  
5ta. y 7ma. libertad del aire en  
Carga

**Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:** Cualquier punto en República Dominicana/Cualquier Punto Intermedio/cualquier Punto en Singapur/Cualquier Punto más allá.

**REPÚBLICA DE SUDÁFRICA**

69

N/A

MOU  
2017

Tradicional.  
7 frecuencias  
semanales.

Derechos de tráfico de 3era y 4ta  
libertad del aire.

Derechos de tráfico de 5ta.  
libertad del aire en Carga

**SULTANATO DE OMAN**

70	N/A	Rúbrica ASA MOU 2019	Flexibilizado Capacidad razonable para cumplir con el servicio, tarifas de acuerdo a la demanda del mercado.	Derechos de Tráfico de 5ta Libertad del Aire, sujeto a acuerdo entre Autoridades Aeronáuticas	<b>Rutas operadas por aerolíneas designadas por el Sultanato de Omán.</b> Puntos en el Sultanato de Omán, Puntos intermedios, Cualquier Punto Intermedio/Puntos en la República Dominicana/Puntos más cualquier Punto más allá. <b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:</b> Puntos en República Dominicana/Cualquier Punto Intermedio /Puntos en el Sultanato de Omán/Cualquier punto más allá.
----	-----	----------------------	---	---	--

**TRINIDAD Y TOBAGO**

71	N/A	Acta Reunión de Consulta 1992	Enfoque Tradicional Frecuencia y capacidad a discutir por las Partes.	Derechos de tráfico hasta 5ta. libertad del aire, sujeto a la determinación de las autoridades aeronáuticas de las Partes.	
----	-----	-------------------------------	--	--	--

<u>TURQUÍA</u>					
72	N/A	<p>ASA suscrito 2014</p> <p>Aprobado mediante Res. 53-24</p>	<p>Liberalizado en cuanto capacidad y fijación de tarifas.</p>	<p>Derecho de tráfico hasta 5ta. libertad del aire, sujeto a la determinación de las autoridades aeronáuticas de las Partes.</p>	<p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de Turquía:</b> Desde Puntos en Turquía / Cualquier Punto intermedio / hacia Santo Domingo (y un Punto a especificar ulteriormente) / Cualquier Punto más allá.</p> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:</b> Desde Puntos en República Dominicana / Cualquier Punto intermedio / hacia Estambul, Ankara / Cualquier Punto más allá.</p>
<u>VENEZUELA</u>					
73	N/A	<p>ASA suscrito 1970</p> <p>Aprobado mediante Res. No.6 G.O. No.9197 del 24/8/1970</p> <p>Acta de Consulta 2000</p>	<p>Flexibilizado en cuanto a capacidad y frecuencia.</p>	<p>Derechos de tráfico hasta 5ta. libertad del aire.</p>	<p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de Venezuela:</b> Desde Venezuela vía Antillas Neerlandesas, Aruba, Martinica y Guadalupe hacia Puntos internacionales en República Dominicana.</p> <p><b>Rutas operadas por aerolíneas designadas de la República Dominicana:</b> Desde República Dominicana vía Antillas Neerlandesas, Aruba, Martinica y Guadalupe hacia Puntos internacionales en Venezuela.</p>

## Acuerdos Multilaterales

<p style="text-align: center;"><b>Asociación de Estados del Caribe (AEC)</b>  <b>Acuerdo de Transporte Aéreo</b>                  Rubricado, pendiente de suscripción                  14 de febrero de 2004.</p>	<p style="text-align: center;"><i>Enfoque, Plena Liberalización, (plena liberalización)</i>  <i>en cuanto a fijación de capacidad y tarifas.</i></p>	<p style="text-align: center;"><i>Derechos de tráfico hasta 5ta. Libertad del Aire, en vuelos de pasajeros y combinados, entre los territorios de los Estados miembros de la AEC.</i></p>
<p style="text-align: center;"><b>Acuerdo Multilateral de Plena Liberalización entre los Estados Miembros de la Comisión Latinoamericana de Aviación Civil (CLAC).</b>                  Suscrito el 4 de noviembre de 2010                  Res. No. 245-12, G. O. No. 10692/2012</p>	<p style="text-align: center;"><i>Plena Liberalización.</i>  <i>Capacidad y tarifa, fijadas en base a consideraciones del mercado.</i></p>	<p style="text-align: center;"><i>Derechos de tráfico hasta 6ta. Libertad del Aire en vuelos de pasajeros y combinados.</i>  <i>Derechos de tráfico de 7ma. Libertad del Aire (Carga).</i></p>
<p style="text-align: center;"><b>Memorando de Entendimiento entre las Autoridades de Aviación Civil de los Estados Miembros de la Comisión Latinoamericana de Aviación Civil que suscriben</b>                  14 de diciembre del 2020.                  Renovado por un año a partir de diciembre de 2021-2022</p>	<p style="text-align: center;"><i>Ejercicio de los derechos de tráfico de 7ma. Libertad del Aire será permitido en forma reciproca para los servicios exclusivamente de carga, regulares y no regulares a las aerolíneas de los países suscriptores de este Memorando de Entendimiento, en igualdad de oportunidades, sin restricciones o limitaciones geográficas, ni de capacidad.</i></p>	<p style="text-align: center;"><i>Derechos de tráfico de 7ma. Libertad del Aire (Carga).</i></p>
<p style="text-align: center;"><b>Memorando de Entendimiento sobre Liberalización de Servicios Exclusivos de Carga Aérea entre las Autoridades de Aviación Civil de los Estados Miembros de la Comisión Latinoamericana de Aviación Civil (CLAC) que suscriben</b>                  Firmado el 15 de diciembre de 2023.</p>		